

(English version below)



## Datenschutzinformation

Diese Datenschutzinformation gilt für die Datenverarbeitung im Rahmen der von Fraunhofer-SIT bereitgestellten Dienste zur Zusammenarbeit und zum Informationsaustausch (z.B. SVN, BSCW, Git, Sharepoint, Ticketsysteme, Chats).

Verantwortlicher für die Datenverarbeitung im Sinne des Datenschutzrechts ist die Fraunhofer-Gesellschaft zur Förderung der angewandten Forschung e.V., Hansastrasse 27 c, 80686 München, für ihr Fraunhofer-Institut für Sichere Informationstechnologie (im Folgenden „Fraunhofer SIT“), E-Mail: info@sit.fraunhofer.de, Telefon: 06151-869-100.

Der Datenschutzbeauftragte von Fraunhofer ist unter der Adresse Fraunhofer-Gesellschaft zur Förderung der angewandten Forschung e.V., z.Hd. Datenschutzbeauftragter, Hansastrasse 27 c, 80686 München, bzw. unter datenschutz@zv.fraunhofer.de erreichbar. Sie können sich jederzeit direkt an unseren Datenschutzbeauftragten wenden.

Im Rahmen Ihrer Nutzung der von Fraunhofer-SIT bereitgestellten Dienste zur Zusammenarbeit und zum Informationsaustausch verarbeiten wir Ihren Namen und Ihre E-Mail-Adresse bzw. Ihr Login sowie sämtliche von Ihnen im Rahmen Ihrer Nutzung der Dienste freiwillig bereitgestellten Daten (z.B. Fotos, Dokumente, Posts und Kommentierungen, Kontaktdaten, Buchungsanfragen für SIT-Infrastruktur oder SIT-Dienste). Die Dienste speichern i.d.R. auch wann Sie sich angemeldet haben und eine Versionierungshistorie, aus der hervor geht, welcher Nutzer wann welche Aktion ausgeführt hat (z.B. Neuanlegen einer Aufgabe, Verändern von Dokumenten, Hinzufügen zu Informationen in einem Ticketsystem, Löschen von Dokumenten). Alle vorgenannten Daten sind für Nutzer mit Zugriff auf die gemeinsame Freigabe (Repository) einsehbar.

Ihre persönlichen Daten, die im Rahmen der Nutzung der o.g. Dienste (SVN, BSCW, Git, Sharepoint, etc.) anfallen, werden

- wenn Sie Mitarbeiter des Fraunhofer SIT sind, zum Zwecke des Beschäftigungsverhältnisses verarbeitet. Die Rechtsgrundlage für die Datenverarbeitung ist § 26 Abs. 1 BDSG, Art. 88 DSGVO.
- wenn Sie ein Projektpartner des Fraunhofer SIT sind, zum Zwecke der Zusammenarbeit im Rahmen des Projekts verarbeiten. Die Rechtsgrundlage für die Datenverarbeitung ist in diesem Fall die Kooperationsvereinbarung des Projekts.

Sie haben gegenüber uns folgende Rechte hinsichtlich der Sie betreffenden personenbezogenen Daten:

- Recht auf Auskunft,
- Recht auf Berichtigung oder Löschung,
- Recht auf Einschränkung der Verarbeitung,
- Recht auf Datenübertragbarkeit.

Sie haben zudem das Recht, sich bei einer Datenschutz-Aufsichtsbehörde über die Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten durch uns zu beschweren.

Die Speicherung der Daten wird gegebenenfalls an Auftragsverarbeiter ausgelagert, mit denen wir einen datenschutzrechtlichen Vertrag über die Auftragsverarbeitung gem. Art. 28 DSGVO schließen.

Bei den meisten vom Fraunhofer SIT bereitgestellten Diensten zur Zusammenarbeit und zum Informationsaustausch können Sie Ihre persönlichen Daten selbstständig löschen. Ansonsten können Sie sich für Ihr Löschgesuch an den Datenschutzbeauftragten von Fraunhofer wenden.

## Data protection information

This data protection information applies to the processing of data within the services that Fraunhofer SIT offers for cooperation and information exchange purposes (e.g. SVN, BSCW, Git, Sharepoint, ticketing systems and chats).

The controller – in means of data protection law – is the “Fraunhofer-Gesellschaft zur Förderung der angewandten Forschung e.V.”, Hansastraße 27 c, 80686 Munich, for their Fraunhofer-Institute for Secure Information Technology (hereinafter “Fraunhofer SIT”), e-mail: info@sit.fraunhofer.de, telephone: 06151-869-100.

The data protection officer of Fraunhofer can be contacted at the address Fraunhofer-Gesellschaft zur Förderung der angewandten Forschung e.V., z. Hd. Datenschutzbeauftragter, Hansastraße 27 c, 80686 München, Germany, or at datenschutz@zv.fraunhofer.de. You can contact our data protection officer directly at any time.

As part of your use of the services provided by Fraunhofer-SIT for cooperation and information exchange, we process your name and your E-Mail-Adress and/or your login as well as all data voluntarily provided by you within the scope of your use of the services (e.g. photos, documents, posts and comments, contact data, booking requests for SIT-Infrastructure or SIT-Services). The services usually also store when you logged into the service as well as a versioning history showing which user performed which action and when (e.g. adding a new task, editing or changing information in a ticket, deleting a document). All of the above data can be viewed by all users with access to the shared space (repository).

Your personal data, which arise in the context of the use of the services, will be processed

- for the purpose of employment, if you are an employee of Fraunhofer SIT. The legal basis for data processing is § 26 Paragraph 1 BDSG (German Data Protection Act), Art. 88 GDPR.
- for the purpose of cooperation within the project, if you are a project partner of Fraunhofer SIT. In this case, the legal basis for data processing is the cooperation agreement of the project.

You have the following rights with regard to your personal data, that is being processed by us:

- Right to information,
- Right to correction or deletion,
- Right to restrict the processing,
- Right to data portability

You also have the right to complain to a data protection supervisory authority about our processing of your personal data.

The storage of data may be outsourced to contractors (“Processors”) with whom we conclude a data protection contract in accordance to Art. 28 GDPR..

You can delete your personal data yourself with most of the collaboration and information exchange services provided by Fraunhofer SIT. Otherwise, you can contact Fraunhofer's data protection officer for your request for deletion.